



Based in Tokyo, H.Art.Chaos is an all-women contemporary dance group that toured with the cultural component of Canada's Year of Asia Pacific, 1997.

Installée à Tokyo, H. Art.Chaos est une troupe de danse contemporaine composée uniquement de femmes qui a effectué une tournée canadienne dans le cadre du volet culturel de l'Année de l'Asie-Pacifique au Canada en 1997.

東京を本拠に活躍する女性だけのモダンダンスグループ、H・アール・カオスは、1997年の「カナダのアジア太平洋年」で文化部門のプログラムとしてカナダ・ツアー公演を行った。



The world-class Royal Winnipeg Ballet has found faithful fans in Japan during its tours.

Le Royal Winnipeg Ballet, une troupe d'envergure internationale, a su développer un public fidèle au fil de ses tournées en sol japonais.

世界的に有名なロイヤル・ウイニペグ・バレエ団は、日本ツアーでファン
の心をしっかりと掴んだ。

